Cyfarfod Llawn 2001-2002 (57)

Dydd Mawrth, 19 Mawrth 2002

AGENDA

Bydd y Sesiwn yn dechrau am 2.00pm

Am 1.50pm bydd y Llywydd yn croesawu'r Anrhydeddus Peter Caruana QC, Prif Weinidog Gibraltar a fydd yn annerch Aelodau'r Cynulliad

Eitem 1
Cwestiynau Llafar i'r Prif Weinidog
Cliciwch yma i weld y cwestiynau

Eitem 2
Datganiad Busnes: Y Gweinidog dros Faterion Gwledig a Threfnydd y Cynulliad
Cliciwch yma am y Datganiad Busnes Drafft

Eitem 3
Cynnig cyfansawdd i gymeradwyo dan Reol Sefydlog 22.25:
Ni chynhelir dadl ar y cynnig hwn. Byddwn yn awr yn pleidleisio arno.
NDM996 **-** Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol, gan weithredu o dan Reol Sefydlog 22.5:

1. Yn cymeradwyo:
Gorchymyn Deddf Cartrefi Cynnes ac Arbed Ynni 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2002 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 12 Chwefror 2002; ac

2. Yn ystyried:
adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Gorchymyn Deddf Cartrefi Cynnes ac Arbed Ynni 2000 (Cychwyn) (Cymru) 2002, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 27 Chwefror 2002; a'r Arfarniad Rheoliadol a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 12 Mawrth 2002.

Cliciwch yma i weld y Rheoliadau drafft
Cliciwch yma i weld Adroddiad y Pwyllgor Deddfau
Cliciwch yma i weld Arfarniad Rheoliadol - Ar gael yn Saesneg yn unig

3. Yn cymeradwyo:
Gorchymyn Tai (Hawl i Brynu) (Blaenoriaeth Arwystlon) (Cymru) 2002 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 12 Chwefror 2002; a

4. Yn ystyried:
Adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw wedi nodi unrhyw faterion sy'n destun pryder yn y gorchymyn drafft Gorchymyn Tai (Hawl i Brynu) (Blaenoriaeth Arwystlon) (Cymru) 2002, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 27 Chwefror 2002.

Cliciwch yma i weld y Rheoliadau drafft
Cliciwch yma i weld Adroddiad y Pwyllgor Deddfau

Eitem 4
Cymeradwyo Gorchymyn Llywodraeth Leol (Dangosyddion Perfformiad Gwerth Gorau) (Cymru) 2002
NDM992 - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

Yn ystyried egwyddor Gorchymyn Llywodraeth Leol (Dangosyddion Perfformiad Gwerth Gorau) (Cymru) 2002, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 12 Chwefror 2002.

NDM991 **-** Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol

1. Yn ystyried adroddiad y Pwyllgor Deddfau nad yw’n tynnu sylw arbennig y Cynulliad at unrhyw fater o dan Reol Sefydlog 11.5, mewn perthynas â’r gorchymyn drafft, Gorchymyn Llywodraeth Leol (Dangosyddion Perfformiad Gwerth Gorau) (Cymru) 2002, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 27 Chwefror 2002;

2. Yn cymeradwyo bod y Gorchymyn yn cael ei wneud yn unol â:
(a) y drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 12 Chwefror 2002; a
(b) y Memorandwm Cywiriadau a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mawrth 2002.

Cliciwch yma i weld y rheoliadau drafft
Cliciwch yma i weld Adroddiad y Pwyllgor Deddfau - Ar gael yn Saesneg yn unig
Cliciwch yma i weld y Memorandwm Cywiriadau

Eitem 5
Dadl ar Wasanaethau Gofal Dydd i Blant dan 8 oed
NDM995 - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

1. Yn croesawu'r Rheoliadau* a'r Safonau Gofynnol Cenedlaethol ar gyfer gwarchodwyr a gwasanaethau gofal dydd i blant dan 8 oed, a fydd yn sail i waith yr Arolygiaeth Safonau Gofal

o fis Ebrill eleni;

2. Yn nodi bod y Rheoliadau wedi'u cynllunio i roi amddiffyn cryfach i'r plant a roddir dan ofal y gwasanaethau gofal dydd hyn, ac i wella safon y gofal a gânt.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:
Yn unol â’r canllawiau diwygiedig ar Grwpio, Dewis a Gwrthod Gwelliannau, mae’r Llywydd wedi penderfynu ym mha drefn y dylid eu cymryd ac mae wedi penderfynu grwpio’r gwelliannau fel a ganlyn at ddibenion trafodaeth. Bydd y pleidleisiau’n cael eu cymryd yn unigol:

(1) + (2)

Gwelliant 1 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:
'Yn nodi bod yn rhaid ategu’r Rheoliadau a’r Safonau Gofynnol Cenedlaethol hyn trwy roi gwell hyfforddiant a chefnogaeth i warchodwyr plant a darparwyr gwasanaethau gofal dydd.’

Gwelliant 2 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:
'Yn nodi y bydd angen mwy o lawer o arian cyhoeddus yn y tymor hir er mwyn sicrhau bod yr arferion gorau ym maes gofal plant yn cael eu rhoi ar waith ac er mwyn sicrhau bod gofal plant o ansawdd da ar gael i deuluoedd sydd o dan anfantais economaidd.’

*Gosodwyd copi o Reoliadau Gwarchod Plant a Gofal Dydd (Cymru) 2002 yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mawrth 2002.

Cafodd copïau o'r setiau o Safonau Gofynnol Cenedlaethol sy'n gysylltiedig â'r cynnnig hwn eu hanfon drwy'r e-bost at bob Aelod ar 7 Mawrth 2002. Rhoddwyd y Safonau Gofynnol Cenedlaethol ar y Rhyngrwyd ar 7 Mawrth 2002 a gellir eu gweld drwy ddefnyddio'r cysylltiadau isod:

Cymraeg http://cynulliad/wsubord/subordinate%20legislation/Part%205.htm - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

English http://assembly/subord/Subordinate%20Legislation/part_five.htm - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

[Noder: Ni osodwyd Adroddiad gan y Pwyllgor Deddfau mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn; mae Cabinet y Cynulliad wedi datgymhwyso'r gofynion trefniadol o dan Reol Sefydlog 22.27 (i), (ii) a (iii)].

Cliciwch yma i weld y Reoliadau Gwarchod Plant a Gofal Dydd (Cymru) 2002

Eitem 6
Cymeradwyo, o dan Reol Sefydlog 22.25, deddfwriaeth gysylltiedig:
Ni chynhelir dadl ar y cynnig hwn. Byddwn yn awr yn pleidleisio arno.
NDM994 - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol, gan weithredu o dan Reol Sefydlog 22.25:

Yn cymeradwyo:

1. Rheoliadau Gwarchod Plant a Gofal Dydd (Cymru) 2002 a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mawrth 2002; a

2. Yr Arfarniad Rheoliadol a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mawrth 2002.

[Noder: Ni osodwyd Adroddiad gan y Pwyllgor Deddfau mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn; mae Cabinet y Cynulliad wedi datgymhwyso'r gofynion trefniadol o dan Reol Sefydlog 22.27 (i), (ii) a (iii)].

Cliciwch yma i weld y Rheoliadau drafft
Cliciwch yma i weld Arfarniad Rheoliadol - Ar gael yn Saesneg yn unig

Eitem 7
Dadl ar yr Adolygiad Pum Mlynedd o Gyngor Cefn Gwlad Cymru
NDM993 - Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

Yn croesawu cwblhau'r adolygiad pum mlynedd o Gyngor Cefn Gwlad Cymru ac ymateb Llywodraeth Cynulliad Cymru i argymhellion yr adolygiad.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:
Yn unol â'r canllawiau diwygiedig ar Grwpio, Dewis a Gwrthod Gwelliannau, mae'r Llywydd wedi penderfynu ym mha drefn y dylid eu cymryd ac mae wedi penderfynu grwpio'r gwelliannau fel a ganlyn at ddibenion trafodaeth. Bydd y pleidleisiau'n cael eu cymryd yn unigol:

(1)
(2) + (3) + (4) + (5)

Gwelliant 1 - Jonathan Morgan (Canol De Cymru)
Yn llinell 1 dileu'r gair "croesawu" a rhoi "nodi" yn ei le.

Gwelliant 2 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Yn llinell 1 dileu'r gair "croesawu" a rhoi "nodi" yn ei le.

Gwelliant 3 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu paragraff newydd:
Yn galw ar y Llywodraeth i fynd i'r afael â dyfodol tymor hir cyrff amgylcheddol yng Nghymru, gan gynnwys Cyngor Cefn Gwlad Cymru, gyda golwg ar fynd i'r afael ag anghysonderau o safbwynt pwerau'r Cynulliad dros y cyrff hyn, yn ogystal ag unrhyw ddyblygu posibl neu ddryswch ynghylch eu swyddogaethau.

Gwelliant 4 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu paragraff newydd:
Yn galw ar y Llywodraeth i gyfarwyddo Cyngor Cefn Gwlad Cymru i arfer ei ddyletswyddau mewn ffordd sy'n hyrwyddo Datblygiad Cynaliadwy yn unol ag Adran 21 o Ddeddf Llywodraeth Cymru.

Gwelliant 5 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu paragraff newydd:
Yn galw ar y Llywodraeth i gyfarwyddo Cyngor Cefn Gwlad Cymru i ddehongli ei gyfrifoldeb dros y dirwedd mewn ffordd sy'n caniatáu datblygiadau priodol.

Gallwch weld fersiynau Cymraeg a Saesneg o Adroddiad Interim ac Adroddiad Terfynol yr Adolygiad Pum Mlynedd ar y Fewnrwyd drwy ddefnyddio'r cysylltiadau isod ac fe'u hanfonwyd at yr holl Aelodau drwy'r e-bost ar 12 Mawrth 2002.

Anfonwyd ymateb y Cabinet i'r Adolygiad Pum Mlynedd drwy'r e-bost at yr holl Aelodau ar 12 Mawrth 2002.

Adroddiad interim

Cymraeg http://www.cymru.gov.uk/subieconomics/content/countrysidecouncil/ccw_report_w.pdf - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

Saesneg http://www.wales.gov.uk/subieconomics/content/countrysidecouncil/contents_e.htm - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

Adroddiad terfynol

Cymraeg http://www.cymru.gov.uk/subieconomics/content/countrysidecouncil/final/cover-w.htm - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

Saesneg http://www.wales.gov.uk/subieconomics/content/countrysidecouncil/final/cover-e.htm - Ni fydd y ddogfen ar gael ar We'r Siambr

Cliciwch yma i weld *Ymateb* y *Cabinet i'r Adolygiad Pum Mlynedd*

Eitem 8
Dadl ar gynigion Llywodraeth Cynulliad Cymru ar gyfer Mesurau
NDM997 - Mae'r Cynulliad Cenedlaethol (gan weithredu o dan Reol Sefydlog 31.9):

1. Yn cefnogi cynigion y Cabinet ar gyfer Mesurau yn y sesiwn Seneddol nesaf fel y'u nodwyd yn y ddogfen a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mawrth 2002;

2. Yn gofyn i'r Cabinet drafod y cynigion hyn â Llywodraeth y DU, a phwyso am ddeddfwriaeth sylfaenol sy'n adlewyrchu anghenion penodol Cymru ac yn parchu rôl y Cynulliad.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:
Yn unol â'r canllawiau diwygiedig ar Grwpio, Dewis a Gwrthod Gwelliannau, mae'r Llywydd wedi penderfynu ym mha drefn y dylid eu cymryd ac mae wedi penderfynu grwpio'r gwelliannau fel a ganlyn at ddibenion trafodaeth. Bydd y pleidleisiau'n cael eu cymryd yn unigol:

(1) + (2) + (3) + (4) + (5) + (6) + (7)

Gwelliant 1 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig arall gerbron ar gyfer Mesur Gweithwyr y Sector Cyhoeddus, er mwyn amddiffyn buddiannau pobl sy'n gweithio yn y sector cyhoeddus yng Nghymru ar hyn o bryd."

Gwelliant 2 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig arall gerbron ar gyfer Mesur Tai (Cymru), er mwyn diwallu anghenion penodol Cymru o ran tai."

Gwelliant 3 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig ychwanegol gerbron ar gyfer deddfwriaeth i ddileu ffïoedd dysgu ym maes Addysg Uwch."

Gwelliant 4 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig ychwanegol gerbron ar gyfer deddfwriaeth sy'n rhoi pwerau cyffredinol i'r Cynulliad Cenedlaethol gyfarwyddo'r awdurdodau lleol i weithio gyda'i gilydd er mwyn cyrraedd nodau penodol."

Gwelliant 5 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig ychwanegol gerbron ar gyfer deddfwriaeth sy'n ymwneud ag asiantaethau amgylcheddol yng Nghymru: a fydd yn datganoli swyddogaethau Asiantaeth yr Amgylchedd i'r Cynulliad Cenedlaethol, ac yn golygu y gellir integreiddio'r Cyrff Cyhoeddus amgylcheddol a Noddir gan y Cynulliad yn un corff."

Gwelliant 6 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ar ôl 'Mawrth 2002' ym mhwynt 1, ychwanegu:
", ac yn galw ar y Llywodraeth i roi cynnig ychwanegol gerbron ar gyfer deddfwriaeth i gryfhau sefyllfa'r iaith Gymraeg."

Gwelliant 7 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)
Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:
Yn nodi â siom nad yw Llywodraeth y DU wedi gweithredu penderfyniad unfrydol y Cynulliad o blaid gwneud Dydd Gwyl Dewi yn wyl y banc yng Nghymru, ac nad yw wedi gwahardd hysbysebu tybaco yng Nghymru.

Cliciwch yma i weld Cynigion y Cabinet ar gyfer Deddfwriaeth Sylfaenol

Bydd y cyfarfod yn dod i ben am 5.30pm

****

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am

9.05 am ddydd Iau, 21 Mawrth 2002

E P Silk

Clerc y Cynulliad